

*Bienvenue à*  
**ÉQUILLES**



# VENIR À ÉQUILLES



## **Depuis l'aéroport de Marseille-Provence**

En bus : Navette bus Carreize 40 en direction d'Aix-en-Provence, toutes les 30 mn de 5h30 à 0h52. Arrivée gare routière d'Aix, puis Cars du Pays d'Aix n°230 en direction d'Éguilles, arrêt « La Coopérative »

## **Depuis la Gare TGV Aix en Provence**

En bus : Navette bus Carreize 40 en direction d'Aix en Provence, toutes les 30 mn de 5h30 à 0h52. Arrivée gare routière d'Aix, puis Cars du Pays d'Aix n°230 en direction d'Éguilles, arrêt « La Coopérative »

## **Depuis la gare SNCF - TER Aix en Provence Centre**

Se diriger vers la Gare Routière (5 mn de marche avec escaliers) puis Cars du Pays d'Aix n°230, en direction d'Éguilles arrêt « La Coopérative »

Infos lignes de bus sur [www.lepilote.com](http://www.lepilote.com)

## **Stationnement**

Le stationnement dans certaines zones, rues ou places du village, est régi par la zone bleue, à cet effet un disque de stationnement est nécessaire. Vous pourrez vous procurer celui-ci à la Police Municipale au tarif de 5 €



### **Parkings gratuits**

- Les Mistons, avenue du Père-Sylvain-Giraud
- Duby, avenue Paul-Magallon - avenue des Anciens-Combattants
- Le Mail, rue du Grand-Logis (Zone Bleue)
- Les Jasses, rue des Jasses - chemin des Lampis
- Hôtel de Ville, Place Gabriel-Payeur (Zone Bleue)
- Boulevard Léonce Artaud (Zone Bleue)

# SOMMAIRE

- P. 4 : Un village en Provence
- P. 6 : Le château et l'église
- P. 8 : Le domaine de Fontlaure
- P. 9 : Max Sauze
- P. 10 : À la rencontre des bories
- P. 11 : Le domaine de Saint Martin  
La route des vins - Le hameau des Figons
- P. 12 : Plan du village
- P. 13 - 14 : À la découverte du village  
Promenades dans les ruelles...
- P. 15 : Événements & festivités
- P. 16 : Artisans & Créateurs
- P. 17 : Gastronomie  
Vins, produits locaux, épicerie fines
- P. 20 : Restauration
- P. 21 : Hébergements
- P. 22 : Numéros utiles
- P. 23 : À découvrir autour d'Éguilles - Liens utiles

# UN VILLAGE EN PROVENCE

Éguilles est un village niché à 300 mètres d'altitude et à seulement une dizaine de kilomètres à l'ouest d'Aix-en-Provence et qui a su préserver à travers les âges son caractère authentique.

Si l'on prend le temps de découvrir les différents quartiers qui constituent la richesse de notre commune, la découverte de leur passé peut devenir passionnante...

Son belvédère qui offre une vue incomparable sur la campagne environnante, ses ruelles encerclant son imposant château, ses lavoirs résonnants de l'eau qui court et tant d'autres curiosités pour qui sait regarder en font un village à découvrir mais aussi un point de départ idéal pour les balades dans la campagne.

La situation géographique d'Éguilles, en Provence, en fait un lieu de passage incontournable dans la découverte de notre région.

## Historique

Les premières traces, remontant au néolithique, prouvent que le site d'Éguilles fut habité dès le milieu du II<sup>e</sup> millénaire avant notre ère, pour devenir, deux mille ans plus tard, le théâtre d'une intense activité, puisqu'il comptait deux « Oppidum » de type celto-ligure, (aux Mourgues et à Pierredon).





Ils furent détruits tous deux en 124 avant notre ère, en même temps qu'Entremont. Puis, à l'époque gallo-romaine, un nouveau village se développa le long de la voie aurélienne.

Jusqu'à la fin du XVII<sup>e</sup> siècle, le village fit l'objet d'affrontements constants entre les seigneurs des Baux et la maison de Provence avec les grandes Compagnies et autres bandes ensuite.

Au début du XVII<sup>e</sup> siècle, s'installe la dernière famille de seigneurs locaux, les Boyer d'Éguilles, qui fourniront une longue lignée de juristes et d'humanistes. Sous leur gestion, le village s'agrandira jusqu'à compter 1800 habitants en 1790.

Le château et l'église dominaient un village d'agriculteurs, d'artisans et de commerçants. Parallèlement à la culture de la vigne et de l'olivier, l'élevage de moutons avait pris une grande importance, faisant naître une industrie laitière très active. Éguilles devint un centre d'organisation de la transhumance.

Au XIX<sup>e</sup> siècle la révolution industrielle frappe de plein fouet cette économie, l'exode rural vide le village : En 1936, Éguilles ne comptait plus que 730 âmes.

Soixante-dix ans plus tard, la ville compte plus de 7 500 habitants, la commune s'étend sur 3 400 hectares, englobant une zone d'activités de 71ha où se regroupent plus de 250 entreprises pour 1 800 emplois. Éguilles qui a prouvé son dynamisme est animée par 70 associations, on y trouve 2 groupes scolaires publics et 2 crèches.



# LE CHÂTEAU ET L'ÉGLISE

L'ensemble majestueux qui attire le regard des visiteurs depuis la plaine de l'Arc date du XVII<sup>e</sup> siècle. Les querelles de famille et de religion, du XIV<sup>e</sup> au XVI<sup>e</sup> siècles, ont ruiné la forteresse médiévale. En représailles pour son opposition à la Maison de Provence, elle sera démantelée en 1626. Il en reste cependant le donjon qui servit de base au clocher de l'église actuelle.

A l'arrivée du nouveau seigneur d'Eguilles, Vincent de Boyer, au 17<sup>ème</sup> siècle, de grands projets voient le jour, comme l'édification d'un nouveau château. Son épouse, Madeleine de Forbin en dirigea la construction de 1652 à 1672 avec l'architecte aixois Pierre Pavillon. Les restes de la forteresse sont rasés pour créer l'esplanade que nous connaissons. Très différent des édifices bâtis sous Louis XIV en Provence, le château d'Eguilles se rapproche des forteresses médiévales par sa position dominante et des ouvrages militaires par son allure massive et ses tours carrées. Les archives attestent de la richesse et du raffinement de la décoration intérieure. Les fresques murales ont disparu, seules quelques sculptures ont résisté au temps, tel les mascarons de la corniche et les dessus de porte en gypserie.

Très vite délaissé par les Boyer d'Eguilles, le château devient « bien national » en 1794.

En 1859, la municipalité le rachète pour y installer une école, et loue les parties inoccupées du rez-de-chaussée : on y trouvera successivement le café Maroc, la poste, puis les cercles de la Fraternité et de l'Union.

La mairie s'y installe définitivement en 1913.

Dans le hall d'entrée se trouve un horloge datant de 1860, remarquable par la masse de son contrepoids et par sa mécanique.

La première église Saint-Julien, adossée au château, fut achevée en 1694. Endommagée par de nombreux glissements de terrain, presque totalement détruite par le tremblement de terre de 1909, elle fut régulièrement relevée, mais de l'édifice d'origine il ne reste plus que la porte d'entrée, l'autel et la balustrade du balcon intérieur.





# FONTLAURE



Au XVII<sup>e</sup> siècle, le Domaine de Fontlaure était une dépendance du château, surnommée le « Grand Jardin » par la famille Boyer d'Eguilles. Un pied à terre appelé « Mon Repos » y fut construit pour le marquis d'Argens, philosophe et ami de Voltaire et de Frédéric II de Prusse. Achetée en 1 902 par les époux Gasquet, elle fut baptisée « Fontlaure », le lieu où il y a de l'eau et du laurier. Marie Gasquet, poétesse et égérie des Félibres reçut dans cet îlot de verdure aux arbres plus que centenaires une pléiade d'artistes provençaux dont Frédéric Mistral, et Paul Cézanne.

La municipalité a acquis cette propriété dont le parc est proposé en accès libre aux Éguillens.

Aujourd'hui, le Domaine de Fontlaure est parfois occupé l'été pour l'organisation d'événements culturels ou festifs...





# Max SAUZE

## *Le Jardin d'Éguilles*

Max Sauze, artiste plasticien, crée une œuvre composée de sculptures, d'objets design, de luminaires, de bijoux, avec pour matériaux livres, papier, métal, fil de fer, escargots, cailloux. Un univers mis en scène avec humour et poésie au cœur du village, dans un jardin extraordinaire, labellisé « Jardin Remarquable » où les sculptures inattendues se mêlent à une végétation exubérante et variée et à de petits bassins. Les plantes imitent les œuvres, les œuvres imitent les plantes. Accueil toute l'année sur réservation : 06 16 57 08 64  
Tarif: 4 €



## *Sur le chemin de Compostelle*

De Rome à Compostelle ou en sens inverse, deux itinéraires traversent la région Provence-Alpes-Côte d'Azur ; Si vous avez choisi la « Voie Aurélienne » ou GR 653A, vous passerez forcément par Eguilles. Le tronçon Menton-Arles est officiellement ouvert depuis 2010, et balisé sous la responsabilité de l'association « Les Amis de Saint Jacques PACA-Corse » et de la Fédération Française de Grande Randonnée. Le balisage Grande Randonnée est rouge et blanc, le balisage Chemins de Compostelle est, selon le sens de votre marche, une coquille St jacques jaune sur fond bleu en direction de Santiago, et une clef jaune sur fond bleu en direction de Rome.

Retrouvez toutes les informations sur le site :

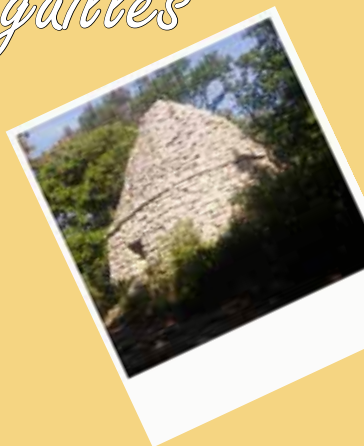
[www.compostelle-paca-corse.info](http://www.compostelle-paca-corse.info)

ou à l'Office de Tourisme d'Eguilles : 04 42 92 49 15

# À la rencontre des bories, dans les collines d'Éguilles

*Topo Rando disponible à l'Office de Tourisme d'Eguilles*

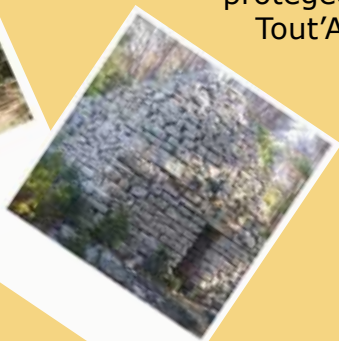
Comme en Luberon, le plateau d'Éguilles essaime ses derniers vestiges d'une vie agricole révolue. Fini le dur labeur du matin au soir sous la chaleur, fini l'épierrage des champs, fini les dos courbés et les reins cassés...



Les dizaines de « bories », constructions en pierres sèches, n'attendent plus que l'on vienne chercher, à l'abri de leurs pierres, outils et animaux, fraîcheurs ou réconfort.

Cette « maisonnette des champs » est aussi appelée granjon à Forcalquier, capitelle à Nîmes, tome en Auvergne, loge en Bourgogne ou cavé (creux) en Bourbonnais.

L'itinéraire proposé vous promène au milieu des dernières réminiscences de ces temps passés, précieusement conservées et protégées par l'association Tout'Art de la commune.



## Le Domaine de Saint Martin



Au milieu d'un cadre naturel de 7 hectares non loin du parcours par lequel on peut découvrir les bories, le Domaine de Saint Martin abrite aujourd'hui les locaux de l'accueil de loisirs extrascolaire qui permet aux enfants de bénéficier d'un véritable environnement naturel pour leurs vacances. En entrant dans le domaine, une chapelle d'époque médiévale (XI<sup>e</sup> siècle), vous accueille directement sur votre gauche.

## La Route des Vins

La route des vins de Provence permet aux amateurs et visiteurs de trouver facilement les domaines et les caves de notre région. De nombreux lieux sont à découvrir à Éguilles et dans ses alentours, notamment les domaines de Camaïssette et Fredavelle, mais aussi la cave coopérative, le Cellier d'Éguilles.

Retrouvez plus d'informations à l'Office de Tourisme, rue du Grand-Logis - 13510 Éguilles - 04 42 92 49 15

[www.routedesvinsdeprovence.com](http://www.routedesvinsdeprovence.com)

## Le Hameau des Figons






Le Hameau des Figons, situé à la sortie d'Éguilles sur la route d'Aix est un lieu cher aux Éguillens, et qui a su à travers le temps, conserver tout son charme provençal. Doté d'une longue allée de platanes débouchant sur une charmante place disposant d'un lavoir, le hameau peut surprendre les promeneurs par son calme et sa coquetterie. Maisons traditionnelles en pierre et petites ruelles séduiront sans aucun doute les visiteurs qui observeront l'état irréprochable de la Chapelle Saint-Alexis qui a été construite au XVII<sup>e</sup> siècle.







*Légende*

-  Parkings
-  Points de vue
-  Lavoirs
-  Escaliers
-  Office du Tourisme

2

Av. Paul Magallon

Espace Georges Duby

Parc Alexis Louis

Av. du Père Sylvain Giraud

3

4

Les Mistons

P

Croix Rouge

P

Rue St Roch

P

Le Mail

P

Pl. Lucien Fauchier

Rue du Grd Logis

Rue St Antoine

1

Eye icon

Office du Tourisme icon

Pl. Fontvieille

1

Rue St Antoine

5

Rue des Plaideurs

6

Imp. de l'Hopital

Rue Marie Gasquet

2

Rue de la Treille

Pl. du Barri

Eye icon

Pl. Gabriel Payeur

5

P

Rue de la Glacière

Rue du Grd Logis

13

Imp. Fleurie

Ancien Hôtel Dieu

Rue de la Caranque

7

Eye icon

Bvd Léonce Artaud

8

P

Rue J.F Olivier

9

Rue du Portalet

3

Parc Fontlaure

Rue Jean Dor

Rue des Jasses

4

Rue Calendiale

Rue des Marseillais

10

11

Rue d'Aix

Traverse des Jasses

Chemin des Lampis

P

12

# Découvrir le village et ses ruelles...

## Circuit de promenade 2 (45 minutes minimum)

Les sources et les falaises rocheuses ont façonné la vie du village. Au fil de cette promenade vous découvrirez abreuvoirs, fontaines et lavoirs, mais aussi les belvédères surmontant la plaine de l'Arc qui sont l'un des grands attraits d'Éguilles.

Départ de l'Office de Tourisme : 15 bis, rue du Grand-Logis. Prendre à gauche la rue Saint-Antoine, ancien fossé de protection du château fort et de sa bourgade emmurée. Après quelques maisons, le panorama est dégagé. Vue sur le monticule de Pierredon, ancien oppidum celto-ligure, aujourd'hui inaccessible.

1

Au bout de la rue Saint-Antoine découvrez un ancien pigeonnier traditionnel qui surmonte un jardin privé. Prendre à droite la rue Saint-Roch.

2

Prendre à gauche la rue Paul-Magallon, au 105 se trouve « le Jardin d'Éguilles », atelier et galerie d'exposition à ciel ouvert du sculpteur Max Sauze, labellisé jardin remarquable. Ne manquez pas cette visite qui vous transportera dans un univers inattendu de poésie et d'humour où les plantes imitent les œuvres et les œuvres imitent les plantes. Entrée 4€, sur rendez-vous : 06 16 57 08 64

3

Revenir sur vos pas, passer le rond-point, arrêtez-vous au Cellier d'Éguilles, la cave coopérative des producteurs du village, pour déguster les rosés d'Éguilles (coteaux d'Aix) et découvrir d'autres spécialités provençales ainsi que l'huile d'olives pressée au Moulin d'Éguilles.

4

Continuer sur votre droite par l'avenue du Père Sylvain-Giraud, jusqu'à la rue Saint-Antoine à droite (après la pharmacie). Descendre en longeant les vieilles maisons de village enchevêtrées et un peu biscornues.

5-6

Sur votre gauche, par la rue des Plaideurs, vous trouverez l'impasse de l'Hôpital où l'on découvre deux bâtiments : le premier, construit au 18<sup>e</sup> siècle, sous le nom de Notre Dame de la Miséricorde, était destiné aux malades pauvres d'Éguilles et pouvait accueillir 3 femmes et 5 hommes. Le second, (Bastide Sainte-Catherine) ne fut jamais utilisé pour des soins médicaux et fut racheté par la commune pour y installer la première école du village (1838).

7

Revenir sur vos pas par la rue des Plaideurs, puis reprenez la partie descendante de la rue Sainte Catherine. En bas des escaliers, prenez à gauche la rue de la Caranque qui vous offre un beau panorama vers le sud et qui fut longtemps la voie principale pour traverser le village de haut en bas.

8

Remonter la rue de la Caranque, jusqu'aux escaliers situés à droite qui vous conduiront vers le boulevard Léonce Artaud. En reprenant celui-ci à droite, découvrez l'ancien abreuvoir qui était le point de ralliement des troupeaux, au temps des grandes transhumances.

9

Tout de suite après l'abreuvoir, prendre à gauche la rue de la Garde pour admirer le grand lavoir du village dont l'eau réputée pour être la plus claire du pays attirait les lavandières de tout le pays d'Aix. De nos jours, il est alimenté par la déverse de l'abreuvoir vu juste au-dessus.

10

En bas de la rue, prendre à droite la rue des Jasses, ou bergeries en provençal, où s'abritaient les troupeaux au temps des transhumances. À 250 m vous rejoignez la rue des Marseillais, au bout de celle-ci, traversez la rue d'Aix pour arriver au « vieux lavoir » (rue du Lavoir).

11

En remontant vers le village, au croisement de la rue Calendale et de la rue des Marseillais, profitez de la petite place récemment aménagée pour le repos. Puis la rue Calendale vous conduira rue de la Treille. Prendre à gauche, puis les escaliers du Four tout de suite à droite. Traverser la rue de la Glacière pour gravir l'escaliers de la rue Emile-Reynaud qui débouche sur l'esplanade du château.

12

Place Gabriel-Payeur (du nom d'un jeune résistant fusillé par les Allemands). Le château abrite la mairie. L'esplanade offre l'une des plus belles vues sur la vallée de l'Arc. Entrez dans le hall de la mairie pour admirer l'horloge à contrepoids.

13

En remontant la rue du Grand-Logis, vous rejoignez l'Office de Tourisme. La rue du Grand-Logis se trouve sur le tracé des anciens fossés défensifs, profonds de 4 m qui entouraient le village fortifié. Ces fossés ont probablement servi de carrières pour la construction des fortifications du village.

# Découvrir le village et ses ruelles...

## Circuit de promenade 1 (30 minutes environ)

De placettes en ruelles autour du château, cet itinéraire vous promène au cœur historique du village :

Départ de l'office de tourisme : En sortant de l'office de tourisme, prendre à droite en longeant le boulodrome de la place du Vieux-Four : ici se trouvaient les 3 fours du village jusqu'au 18<sup>e</sup> siècle. Prendre à droite la rue Fontvieille qui débouche sur la place Fontvieille.

1

Sur votre droite se trouve un lavoir érigé sur la plus ancienne fontaine du village, elle-même bâtie sur l'une des sources autour de laquelle se sont développés les premiers foyers du village. Cette première fontaine est restée la seule du village jusqu'en 1716.

2

Dos au lavoir, prendre la rue Marie Gasquet à votre droite. Au n°10, se trouve le domaine de Fontlaure où vécut la femme de lettres Marie Gasquet. Le parc boisé et classé dispose de quelques bancs permettant de faire une pause à l'ombre et de profiter d'un cadre vert et frais en plein cœur du village.

3

En sortant de Fontlaure, aller jusqu'à la Placette (place de la Source) où débouche la rue des Sauries, ou Route du Sel et aujourd'hui GR 653 A (chemin de Compostelle de Rome à Compostelle)

En face de la fontaine, passer sous l'arche de la rue du Portalet, remonter jusqu'à la rue de la Treille, puis prendre à droite. Après avoir dépassé la place sur votre droite, descendre sur quelques mètres.

4

Prendre à gauche la rue Jean Dor, tout en escaliers.

5

Vous voici sur l'esplanade du château, place Gabriel Payeur (du nom d'un jeune résistant fusillé par les Allemands). Le château abrite la mairie. L'esplanade offre l'une des plus belles vues sur la vallée de l'Arc. Entrer dans le hall de la mairie pour admirer l'horloge à contrepoids.

6

Au fond de la place, passez sous le porche qui vous mène place du Barri. Vous voici au cœur du village médiéval. Les maisons qui entourent la place étaient à l'origine adossées aux remparts (le Barri).

En suivant la rue du Barri vous retrouverez votre point de départ par la rue Fontvieille, puis celle du Grand-Logis.

# ÉVÈNEMENTS & FESTIVITÉS...



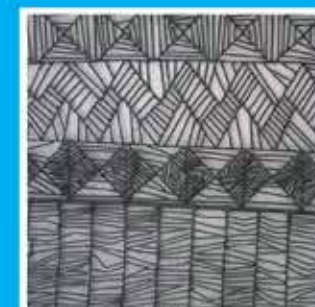
JANVIER  
Pastorale Maurel  
Théâtre



FÉVRIER  
Salon des Antiquités  
Brocante

Marché :  
Le mardi matin  
sur le parking du Mail

Cinéma :  
Le mardi soir  
à l'Espace G. Duby



JUIN  
Rendez-vous au Jardin (Max Sasse),  
Fête de la Musique, Fête des Figues

Toute l'actualité  
sur le site web :



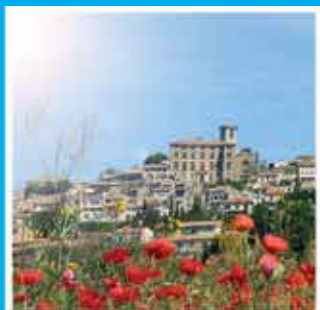
AOUT  
Fête de la Saint Julien



SEPTEMBRE  
Forum des Asso,  
Journée du Patrimoine

Activités toute l'année: Randonnées pédestres, Route des vins, L  
Théâtre, Skate Park, Bike P





*MARS  
Fête du Printemps*



*MAI  
Vieilles Graines, Expo,  
Spectacles des Arts, Festival des Enfants*

Sur Facebook :



*JUILLET  
Fête nationale*

Piscine :

*Tous les après-midi de  
début juillet à fin août  
- Complexe omnisport  
de 14h à 19h*



*NOVEMBRE  
L'Équillaxe  
Course pédestre*



*DÉCEMBRE  
Marché de Noël, Lotos*

*Équitation, Boulodrome, Tennis, Football, Conférences, Concerts,  
Park + nombreuses associations...*

# ARTISANS & CRÉATEURS

## LA FORGE ÉGUILLENNE

Ferronnerie, forge et coutellerie artisanale.

📍 70, chemin des Grès-Bas

☎ 09 79 55 92 24

[www.artdelaforge.com](http://www.artdelaforge.com)

## AMY DES FORGERONS

Métallerie, forge.

📍 1, rue de la Glacière

☎ 06 21 21 02 68

[www.amydesforgerons.fr](http://www.amydesforgerons.fr)

## L'ARTISAN BIJOUTIER

Création artisanale de bijoux.

📍 1, boulevard Léonce-Artaud

☎ 04 42 28 39 32

## ART ET NATURE

Créations et compositions florales. Atelier d'art floral.

📍 1, boulevard Léonce-Artaud

☎ 04 42 92 53 37 / [kokimel@orange.fr](mailto:kokimel@orange.fr)

[www.artetnature.pro](http://www.artetnature.pro) / [www.fleuriste-artetnature.com](http://www.fleuriste-artetnature.com)

## KALAWA - Dotwork Tattoo artist

Salon de tatouage, créations personnalisées, technique du «dotwork»: tatouage point par point.

📍 Grand-Place, bât 2

☎ 09 52 29 39 51

[www.kalawatattooer.com](http://www.kalawatattooer.com)

# GASTRONOMIE

VINS, PRODUITS LOCAUX, ÉPICERIE FINE

## CALISSONS D'ENTRECASTEAUX

Confiserie et calissonnerie artisanale.

📍 40, impasse Emeri, P.A les Jalassieres

☎ 04 42 29 64 64

[www.calissons-entrecasteaux.com](http://www.calissons-entrecasteaux.com)

## LA MAISON LUCCIONI

Pâtes fraîches et artisanales, produits Corses.

📍 5, rue du Grand Logis

☎ 04 42 58 84 28 / 06 78 71 16 75

## I' PINGUINI

Fabrication et vente de glace de qualité.

Commandez votre glace par téléphone.

📍 2090, route des Milles - impasse Opaline

☎ 04 42 20 31 62 / 06 88 89 67 62 / 07 61 27 41 33

[www.ipinguini.fr](http://www.ipinguini.fr)

## LE MOULIN D'ÉGUILLES

Fabrication artisanale d'huile d'olive pour particuliers et professionnels.

📍 520, route des Milles

☎ 04 42 96 10 56 / 06 37 52 63 10


[www.moulindeguelles.net](http://www.moulindeguelles.net)



## **CELLIER D'ÉGUILLES**

Vente directe des vins produits par le Cellier d'Éguilles en bouteilles, bag in box et vrac. Produits régionaux (huiles d'olives, tapenades, etc.). Dégustation gratuite.

La cave coopérative « Le Cellier d'Éguilles » implantée au cœur même du village, a été créée en 1923 par Lucien Fauchier. Homme de lettres et de terrain à la fois. Il a su donner le premier souffle à notre viticulture éguillienne en s'entourant de près de 90 membres fondateurs qui furent les premiers apporteurs.

 30, avenue du Père-Sylvain-Giraud


 04 42 92 38 19

[www.lecellierdeguilles.com](http://www.lecellierdeguilles.com) - FB @CELLIERDEGUILLES

## **DOMAINE FREDAVELLE**

Vins élevés et mis en bouteille par le vigneron récoltant. Depuis juin, un nouveau bâtiment à l'architecture moderne accueille le public pour la dégustation des vins du domaine avec la possibilité de consommer sur place les produits de l'épicerie fine.

 Route de Pélissanne

 04 42 92 38 29


[www.fredavelle.fr](http://www.fredavelle.fr) - [www.facebook.com/fredavelle](https://www.facebook.com/fredavelle)

[www.instagram.com/fredavelle](https://www.instagram.com/fredavelle)

## **LA CAVE DU GRAND LOGIS**

Sélection de vins de Provence, Côtes du Rhône, Bordeaux, Bourgogne, Alsace, Sud Ouest, et champagnes. Grand choix de spiritueux et d'apéritifs. Épicerie fine.



 17, rue du Grand-Logis

 04 88 052 337

[www.cavedugrandlogis.com](http://www.cavedugrandlogis.com) - FB @cavedugrandlogis



## CAVES HENRI

Michel CRUCIANI, passionné de vins et de bonne gastronomie, innove dans le domaine en ajoutant à sa gamme de vins, des plats cuisinés provençaux fabriqués par des artisans locaux triés sur le volet.

 85, rue Topaze - Z.A les Jalassières  
 04 42 66 60 60  
[www.caves-henri.fr](http://www.caves-henri.fr)



## SIMPLEMENT VIN

Chez Simplement Vin, choisissez votre vin autrement : 4 univers, 4 occasions de consommation, 4 fourchettes de prix.

 7, rue Agathe  
 09 83 70 37 72  
[simplementvin.com](http://simplementvin.com) - FB @simplementvin



## L'ATELIER CULINAIRE

Produits frais, vins et champagnes, fromages, conserves fines, charcuterie savoureuse, délicieux café équitabile, et beaucoup d'autres gourmandises à découvrir..

 80, route d'Aix  
 04 42 20 07 80 / 07 89 43 98 52

## DOMAINE DE CAMAÏSSETTE

Domaine et produits labellisés Agriculture Biologique. Vins AOP Coteaux d'Aix-en-Provence. Huile AOP Huile d'Olive de Provence. Production de vins rouges, rosés et blancs, dont une cuvée élevée en fût de chêne. Production de vin cuit dans la tradition provençale.

 La Camaïssette, route de Saint-Cannat  
 04 42 92 57 55  
[www.camaissette.fr](http://www.camaissette.fr) - FB @DomaineCamaissette



# RESTAURATION

## **LE MILAZZO Spécialités italiennes**

📍 3, place Lucien-Fauchier

☎ 04 42 28 21 98

## **PIZZA ROMU Sur place, à emporter, ou par livraison**

📍 20 bis, rue du Grand-Logis

☎ 04 42 29 31 89

## **L'AUTENTIC Sur place ou à emporter**

📍 4, Grand-Place

☎ 04 42 92 76 52

## **IT SUSHI À emporter ou par livraison**

📍 26, rue du Grand-Logis

☎ 04 42 92 83 19

## **PIZZA DE LA FONTAINE À emporter**

📍 255, avenue du Père-Sylvain-Giraud

☎ 06 14 32 08 84

## **PIZZA LOULOU Pizzas à emporter**

📍 Rue Saint-Roch

☎ 06 15 42 23 65

## **PIZZA MAMA Pizzas à emporter**

📍 Parking de l'école du Cros, rue des Jardins-Fleuris

☎ 07 87 97 63 14

## **LES GENS HEUREUX Bar à vins, café, restauration**

📍 5, rue des Jasses

☎ 06 81 50 10 15

## **AGUÏO CUISTO Livraison de repas frais faits maison**

☎ 06 29 05 10 01





# HÉBERGEMENTS

## LE COLVERT

Gîtes de France

📍 10, rue de l'Acacia

☎ 04 42 92 61 26

marthamarange.agnes@wanadoo.fr

## VILLA FONTVERT

3 Étoiles Fleurs de Soleil et 3 Étoiles B-d-Rhône Tourisme

📍 205, chemin de la Bruillère

☎ 04 42 92 41 06 ou 06 21 18 47 40

carmen@unlitenprovence.com

## L'ESTEL DES LOTINS

Gîtes de France

📍 21, rue des Lotins

☎ 06 11 62 70 56

bernadette.romanet@wanadoo.fr

## LES DEUX IFS

Maison

📍 5, rue des Marseillais

☎ 06 22 47 66 10

carolineclere@hotmail.fr

## LA VILLA DES SONGES

📍 160, rue des Sauries

☎ 06 31 20 47 93

lavilladessonges@gmail.com

Plus d'adresses Restauration / Hébergement sur [eguilles.fr](http://eguilles.fr) -> Tourisme

# NUMÉROS UTILES

## *Tourisme*

OFFICE DE TOURISME ÉGUILLES: 04 42 92 49 15  
POLICE MUNICIPALE : 04 42 92 51 52  
GENDARMERIE : 04 42 92 53 55 ou 17  
HOPITAL D'AIX : 04 42 33 50 23

## *Vie quotidienne*

MAIRIE : 04 42 92 40 61  
DÉCHETTERIE : 04 42 92 48 99  
COLLECTE DES ORDURES MÉNAGÈRES :  
Pays d'Aix Environnement : 0 810 00 3110  
LA POSTE: 04 42 28 26 00  
Ouverture de 9h à 12h et de 14h à 17h jeudi de 9h à 12h et  
de 14h40 à 17h samedi matin de 9h à 12h  
JOURS DE MARCHÉ: Mardis et vendredis parking du Mail  
PAROISSE: 04 42 92 66 51  
MÉTÉO : 08 92 68 02 13  
CINÉMAS: 08 92 68 31 45  
2 séances le mardi à 19h et 21h40 salle DUBY

## *Sécurité*

ALERTE COMMUNALE PROTECTION CIVILE : 04 42 92 58 28  
COMITÉ COMMUNAL DES FEUX DE FORETS : 04 42 92 44 12  
POLICE MUNICIPALE : 04 42 92 51 52  
GENDARMERIE : 04 42 92 53 55 ou 17  
HOPITAL D'AIX : 04 42 33 50 23

## *Santé*

### Médecins généralistes

Dr BORDECQ: 04 42 92 65 41  
Dr BROTELLE: 04 42 92 56 21  
Dr BLERY-KRISSAT: 04 42 92 65 12  
Dr FAUCONNET: 04 42 92 65 12  
Dr COLMART: 04 42 66 57 02  
Drs AMOURETTI: 04 42 95 16 81  
Dr ORTS-BLANC: 04 42 67 69 84  
SOS MEDECINS: 04 42 26 24 00

# À DÉCOUVRIR AUTOUR D'ÉQUILLES

## *Aix en Provence*

La Sainte Victoire, le centre ville et ses monuments, le marché, la Fondation Vasarely, le plateau de Roquehaute, le Barrage de Bimont, les carrières de Bibemus, l'Oppidum d'Entremont, les parcs Vendôme, Jourdan et de la Torse, le musée Granet, l'Atelier Cézanne, le Camp des Milles...

## *Marseille*

Notre Dame de la Garde, le Mucem, le Vieux Port, la corniche, le centre ville, les calanques, l'Escale et le parc Borely, le Palais Longchamp, le Cours Julien, les plages, le quartier du Panier, l'île du Frioul, le Château d'If, les Palais et Jardins du Pharo, le marché de Noailles, les Forts Saint Jean et Saint Nicolas, le Valon des Auffes, la Cathédrale Sainte Marie Majeure (la Major)...

## *Dans la région*

Les villages provençaux et environnants, les Alpilles, le Pays d'Aubagne et de l'Étoile, Les villages de Cassis, la Ciotat et leurs Calanques, Arles et le Pays Camarguais, Avignon, le Luberon, les Gorges du Verdon...

## LIENS UTILES

[www.myprovence.fr](http://www.myprovence.fr)

[www.aixenprovencetourism.com](http://www.aixenprovencetourism.com)

[www.marseille-tourisme.com](http://www.marseille-tourisme.com)

[www.arlestourisme.com](http://www.arlestourisme.com)

[www.tourisme-paysdaubagne.fr](http://www.tourisme-paysdaubagne.fr)

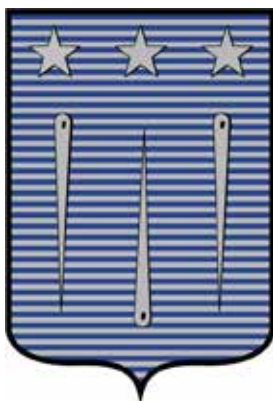
[www.ot-cassis.com](http://www.ot-cassis.com)

[www.calanques-parcnational.fr](http://www.calanques-parcnational.fr)

[www.avignon-et-provence.com/tourisme-provence](http://www.avignon-et-provence.com/tourisme-provence)

[www.lepilote.com](http://www.lepilote.com)

[www.meteofrance.com](http://www.meteofrance.com)



PROVENCE  
**BOUCHES**  
- **DU** - MARSEILLE  
CAMARGUE **RHÔ**  
**NE** TOURISME

  
**AIX**   
**PAYS**  
 **D'AIX**  
 Office de  
Tourisme  
[aixenprovencetourism.com](http://aixenprovencetourism.com)